

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/4 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/4 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl.
1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oră 6 cr., a treia-oră 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Măcelarilor nr. 21.

Se prenumără și la poste și la librării.

În București

primește abonamente Ioan Bianu, profesor, București
Calea Victoriei nr. 135.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază.

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

CONVOCARE.

După-ce conferența extraordinară, convocată pentru 9 Iulie a. e., a trebuit să fie amânată din cauza intervenirii arbitrară a autorităților administrative, ale căror ordine ilegale sunt cunoscute din ziare, convocăm acum din nou pe toți domniile delegați ai alegătorilor români la o

CONFERENȚĂ EXTRAORDINARĂ

care se va ține în Sibiu la 23 Iulie n. a. e. și zilele următoare.

Considerând că conferența va avea să se desfășoare asupra mai multor chestiuni de cea mai mare importanță pentru cauza poporului român din patria noastră, suntem în firma convingere că ea va fi cât se poate de numerosă ceretată.

Sibiu, 7 Iulie n. 1893.

Pentru comitetul de 25 comis de conferență delegaților alegătorilor români:

Dr. Ioan Rațiu,
president.Demetriu Comșa, Septimiu Albini,
secretar. secretar.

Manifestațiunea Bucureștenilor.

În mijlocul luptei inferbentate ce ducem, adresa pe care o publicăm mai la vale este nu numai pentru comitetul național o mângâitoare satisfacție, dar e o manifestație măreață pentru întreg neamul românesc din regatul ungar.

Articolii simpatici și calzi ai con-frăților nostri din România de sigur a trebuit să ne înveselească mult. Mișcarea pornită de entuziasmul studenți universitari ne-a umplut de mândrie.

Adresa de încurajare și aderență trimisă din București va fi însă de sigur una din cele mai frumoase pagini ale luptei noastre naționale.

Ea este o mărturie ce spune mult; este salutul fratelui cătră frate, este mână dreaptă și viguroasă întinsă frăților ce în luptă grea se mistuiesc, este revărsarea unui sentiment care are să ne rădăcească pe toți, să ne facă tari, încât în fața potopului celui mai furios îndrăznești și cu fruntea senină să rămânem.

Eată adresa ce s'a primit din București la adresa comitetului național român.

Veneratului comitet național Sibiu.

Domnule președinte!

Urmărind cu stăruință și cu o frățescă îngrijire lupta bărbătească ce cu atâtă energie și înțelepciune o duceți contra guvernărilor voștri împilatori.

Pe fiecare zi ne dăm mai bine seama că nu mai trăim sub domnia legilor; legile așa cum sânt, bune sau rele, echitabile sau nu, se îndalță în fond, și servesc numai în ochii lumii civilizate de paravan, la adăpostul căruia se exercită tirania și opresiunea și se săvârșește totodată lucrarea cea mai miserabilă și violentă de desnaționalizare a neamului românesc din Transilvania și Ungaria.

Alungați din administrații, alungați din luptele electorale, prin nerespectarea legilor, prin falsificarea lor sfârșită și prin barbariile administrațiilor ungarești, voi stăteți încă loviți în biserică voastră, în școlile voastre, în limba voastră; sânteți tratați ca nație cucerită, voi, care de atâtea-ori ați pus umărul pentru apărarea și ridicarea monarhiei în care trăiți.

Pentru voi dreptate nu există cu regimul care vă stăpânește. Vi-se fac procese pentru închipuite acte de rebeliune, pentru delict politice născocite și pentru delict de presă care nu există; și ori-ce proces care se amenință este dinainte bine

știut că va avea de rezultat condamnarea și întemnițarea voastră, căci cei care vă acuză sânt cei care vă judecă, sânt dușmanii neamului vostru.

Am păstra tăcerea și liniștea cea mai deplină, dacă desparțiti de soarte cum sântem, am ști cel puțin, că voi duceți o viață politică și națională fericită; dar când vedem că fraților noștri de sânge li-se răpește în feara lor și pruncii din sinul familiei și dreptul la lumina soarelui, apoi a tăce, ar fi a nega existența noastră ca nație, ar fi a ne sinucide.

Noi nu putem uita că în vinele noastre curge sângele neamului nostru, și că ori-ce lovitură dată vouă, se resfrânge dureros asupra neamului românesc întreg.

Eată de ce îngrijirile noastre sânt mari.

În lupta uriașă pe care o duceți, încă odată, noi vă urmăm cu frățescă iubire și adesea ne întrebăm dacă ceea-ce prețuim și admindm mai mult în voi este energia pe care o opuneți victorios opresiunii maghiare, sau înțelepciunea patriotică cu care știți să chibzuți linia politică ce trebuie să urmați.

De aceea noi, profesori, medici, avocați, ziaristi, ingineri, proprietari, comercianți, studenți din capitala regală, ne permitem a vă adresa, Domnule Președinte, prin aceste rânduri, expresiunea recunoștinței noastre cătră toți bărbații fruntași din comitetul național român de peste Carpați, care cu atâtă patriotism, energie și devotament, susțin drepturile și sfânta cauză a Românilor.

Calea urmată de comitetul național e calea cea mare, cea salutară, calea ce duce la izbândă. Prin vocea noastră întregul popor român din regat vă aproba și vă strigă:

Înainte, victoria finală vă e câștigată!

Primiți, domnule președinte, expresiunea simfimentelor noastre de adevărat respect și de frățescă iubire.

București, luna Iunie 1893.

Dr. Cantacuzino, S. Alexandrescu, Stefan Hagi Theodoran, proprietar; A. Tunesu, I. V. Ionescu, I. Ciuceanu, avocat; B. Gănescu, avocat; Eugeniu Caradu, directorul Băncii Naționale; C. C. Dobrescu, profesor și deputat; C. Stamatian, ziarist; C. Chiru, inginer și fost deputat; Al. V. Beldiman, ziarist; Em. Culoglu, ziarist; Economul Popescu, preot; C. Cantacuzino, ziarist; Mateiu Corbescu, avocat; Toma Țaciu, bancher și comerciant; C. C. Berlescu, ziarist; I. Viltacros, avocat; Niță Sterie, comerciant; A. Beldiman, fost ministru; D. Verescu, pensionar; Ap. D. Aricescu, proprietar; C. G. Peride, directorul Băncii Naționale, (Brăila); Ioan N. Roman, ziarist; Eduard Diogenide, ziarist; Dimitrie Weltz, proprietar; T. Theodorini, avocat; D. Hernia, proprietar; C. M. Nănescu, avocat; B. Delavrancea, ziarist; St. Sihleanu, profesor universitar; Spiru Dendrinu, inginer; C. Apostolescu, proprietar; I. N. Paiano, propr.; M. Dendrinu, propr.; St. Cernescu, prof.; I. Rașca, maior; N. P. Ianoșici; Gr. Cernescu; Ioan Brădeanu; Nicolae Demetriu Solacolu; V. Golea; I. Dumitrescu; N. L. Dărăscu, propr.; D. Pandrav; C. Dendrinu, prof.; Z. Demarat, prof.; D. G. Giurvaru; D. Hurmuz; D. M. Ionescu, fost deputat și prof.; H. Petrovici, avocat; N. Brezian; Nicolae Xenopol, ziarist; A. N. Lahovari; D. Filitti; V. N. Dărăscu, avocat; Căpitan G. Hartular; Th. Dornescu, senator; Ioan T. Ghica, student; C. Dumitrescu, Iași, prof. universitar; Căpitan N. Verghy; Alexandru Lupascu, propr.; Stefan T. Lupascu, student; Ioan D. Staicovici, student; Gr. Bilciurescu, student; D. Pennescu, stud.; Emilian Flor, stud.; Foulquier; Gr. Mărunțeanu, publicist; Vasile V. Voinescu, stud.; G. Brătianu, stud.; Elentheriu Rădulescu, stud.; Iordan Pandelescu, stud.; C. I. Mărgăritescu, stud.; Ioan Hiada, stud.; C. Dobrescu, student; C. Poenar, stud.; (Nedescifrabil); Grigore G. Lahovary, stud.; I. I. Nicolescu Doroban, stud.; V. Vasilescu, stud.; Cr. A. Zănescu, student; Ilie Ighel, publicist; A. Stoenescu, stud.; Em. Dumitru; C. Bănică, stud.; G. Anastasiu,

stud.; Alex. Musetescu, student de litere; G. Malian, N. Ghișescu, adv.; I. Rădoi, adv.; (nedescifrabil); I. Brătescu, avocat; C. I. Bosie, avocat; N. S. Sergiadi, avocat; S. Predescu, avocat; Al. Munteanu; B. Lancovici, avocat; N. C. Melessianu, avocat; Gogu Aaron Florian, avocat; R. Manolez; I. Bropulac; N. Burun, prof. de liceu; (nedescifrabil); Alexandru Radu, profesor și mare proprietar; Ioan Dinu Pulpă, comerciant; Georges T. Sincoidi; Gr. Nicolae, avocat; V. Matheescu, adv.; M. Zenide, prof.; Al. I. Culoglu, adv.; N. Kirilov, adv.; Cezar Colescu Vartic, ziarist; G. Lazarescu, instit.; D. Mateescu, stud. univ.; M. V. Cordescu, student; Apostol Mărășescu, proprietar; Emil Teodorescu, student; I. Ionescu, student; Z. Nica, student; V. Clineanu student la drept; G. Mihăilescu, student; I. I. Purcăreanu, licențiat în drept; EL. Pictoreanu, student de litere; Trif Vasile, absolvent al fac. de litere; Gh. St. Demetriu, st. în lit. și drept; A. Stoenescu, stud. în drept; Aristide Leventi student în litere; Ioan I. D. Șerbănescu, student; G. Dănescu, student; A. P. Maroșiu, student universitar; I. Mircea, stud. universitar; Al. Triandafil, avocat; Th. Borneanu, avocat; G. D. Nicolescu, avocat; I. Em. Culoglu, avocat; Al. Antimescu, avocat; G. Bolintinean, adv.; Țicu Ștefănilă, adv.; Grigore Duca, adv.; A. Atanescu, adv.; L. Iancovici, adv.; Ioan Orghidan, adv.; C. N. Furea, adv.; Al. Davidescu, adv.; P. Borș, adv.; C. D. Drușeanu, profesor; I. A. Filitis, adv.; Gr. E. Paucescu, adv.; fost ministru; G. Kirilov, adv.; C. I. Polysu, adv.; N. Procopescu, adv., fost deputat; Barbu Paltineanu, adv.; Al. G. Dimitriu, adv.; George Ghiru, adv.; N. Bajescu, adv.; Gr. Stănescu, Jiu, adv.; C. I. Stoicescu, deputat; Ioan Tăușan, adv.; Const. Maltezian, adv.; Virgiliu Dărăscu, adv.; I. Leoveanu, adv.; C. Fortunatu, adv.; N. Budișteanu, fost consilier de curte, adv.; C. A. Filitis, publicist; H. Cononel, adv.; Ioan Athanasiad, adv., membru în societatea pentru învățătura poporului român și în societatea etnografică poliglotă din Milan; B. V. Minculescu, adv.; H. C. Polysu, adv.; D. Georgescu, adv.; N. Norian, adv.; P. Antonescu Remuși, N. Vrabiescu, adv.; N. I. Flamanda, avocat; A. Ciocaneli, avocat; Dr. Penescu, medic; Dr. Pastia. Rasidescu, tipograf; Carol Göbl, tipograf; T. Suciu, funcționar; R. Simon, funcționar; N. Demetrescu, funcționar; Ioan N. Trușă, funcționar; C. Nacia, funcționar; Dumitru Stănescu, funcționar și profesor; D. Demetrescu, A. N. Proboian, proprietar str. Lucaci 4.; D. Ionescu, funcționar; St. Demetrescu, Sachelari, C. Costescu, N. Popescu, Petru D. Rădulescu, N. Isvoranu, G. Eliad, O. I. Nacian, avocat; V. Simu, avocat; Const. Lopescu, St. Basiliu, proprietar; C. Panulescu, avocat; (Nedescifrabil). C. Vasilescu, Gr. Venicu, G. N. Sinu, N. Tomescu, I. Zitti, M. Triandafil, I. C. Livescu, avocat; G. I. Ioanițiu, N. R. Nicolescu, N. Dimitrescu, Al. Nănescu, Cra-coveanu, Ureșviteanu, L. Nicolescu, D. Procopescu, D. Milas, mare proprietar și industriaș la Brăila; L. Kiriacescu, C. Calinescu. I. Răpeanu, Ștefănescu Priboi, avocat; S. Căcăneanu, (Nedescifrabil), Hristodor Triandafil, Beldiceanu, Ștefan Beldiceanu, G. Bărbuceanu, C. Georgescu, funcț.; P. Simiărescu, pictor; G. Ionescu, proprietar; Ioan Danielescu, tipograf; M. C. Glodeanu, culegător de litere; Ioan Lăzărescu, proprietar; Ștefan St. Cornea, compozitor; Gustav Morcovici, compozitor; George Petrescu, proprietar; Grigore Constantinescu, proprietar; George Manca, compozitor; Vasilescu Marin, proprietar; I. Apostolescu, comerciant; Maurice Kalber, prof. liberă; Take Andreiu, proprietar; Constantin Nicolescu, proprietar; G. Theodorescu, proprietar; Dimitriu Negoescu, compozitor; C. Finos, p. liberă; M. Gunesch, compozitor; Sc. Aloșeanu, comerciant; C. Theodorescu, proprietar; G. Grigorescu, funcționar; Jean Kalber, funcționar; Carol Borbely, funcționar; Iordan Mihaescu, proprietar; Marin Florescu, proprietar; Nicolae Ionescu, tipograf; M. Ionescu, proprietar; Toma Nicolescu, proprietar; Petre Nicolescu, proprietar; Andreiu Petrescu, proprietar; Vasile Nițescu, proprietar; Simionescu Florea, comerciant; Nicolae Ionescu, proprietar; Anghel Stănescu, proprietar; Ioan Leafu, proprietar; Constantin Petrescu, proprietar; Lazar Herscovici, comerciant; Dimitrie Bartolomei, proprietar; Alexandru Alexandrescu, proprietar; Niță Panoj, pro-

prietar; Ioan Zănescu, proprietar; S. Alexandrescu, proprietar; Ștefan Niculescu, funcționar; Petre Șuță, precupeț; G. Niculescu, pescar; Stan Cristescu, proprietar; I. Dobrescu, proprietar; Nae Dobrescu, tâmplar; Todie Ionescu, lăcătar; D. N. Iorgulescu, proprietar și comerciant strada Văcărești nr. 8; Nicolae Ionescu, industriaș strada Foișor nr. 16; Virgiliu Ilescu, proprietar Calea Călărași nr. 93; P. Ghiorguiu, proprietar și comerciant strada Văcărești nr. 16; R. Stingheanu, comerciant strada Timpului nr. 10; N. Iordanescu, funcționar Calea Dudești nr. 81; I. Bădulescu, funcționar Șoseaua-Basarab nr. 150; A. Marinescu, funcționar, Sfinții Apostoli nr. 60; N. Hagi, funcționar Colței nr. 7; P. Sotir, comerciant strada Călărașilor nr. 7; I. Ionescu, proprietar strada Linistei nr. 1; Niță Ștefănescu, industriaș strada Sf. Veniri nr. 25; Ghiță Petrovici, fabricant de luminări Calea-moșilor nr. 44; Ștefan G. Popescu, comerciant Strada-Carol nr. 88; Ioan Ilescu, comerciant Strada-Carol nr. 53; P. V. Nedelcovici, comerciant, Calea-Văcărești nr. 7; Ghiță Georgescu, funcționar, strada sf. Vineri nr. 21; Ioniță Barbu, comerciant, Calea-Văcărești nr. 4; D. B. Mirescu, proprietar, Strada-Patria nr. 9; Idem: C. A. Rădulescu, Calea-Călărași nr. 155; Anghel H. Constantinescu, comerciant, Strada-Văcărești nr. 14; D. Rădulescu, proprietar, Calea-Călărași nr. 155; Petre S. Ianculescu, comerciant, Strada-Călărași nr. 70; Ioniță Vasilescu, comerciant, Strada-Țepeș-Vodă nr. 71; T. Ștefănescu, Calea-Victoriei Palatul Nifon; N. Sorescu, comerciant, Strada-Moșilor nr. 6; George Pănescu, proprietar, Strada-Culmea nr. 14; V. V. Cornanu, comerciant D.-Pindari nr. 1; A. Rădulescu, comerciant, Strada-Văcărești nr. 6; D. A. Protopopescu, profesor, Strada-Liniștei nr. 54; Costache Minculescu, comerciant, Strada-Carol nr. 74; Ioan Ionescu, comerciant Strada-Patria nr. 2; I. Ștefănescu, comerciant, și proprietar Strada-Patria nr. 4; C. N. Iorgulescu, funcționar și propr., Strada-Toamnei nr. 41; Diac. Dimitriu Ionescu, Biserica Udricani; Petre Constantinescu, comerciant și funcționar, Piața-Ghica nr. 32; Dumitru C. P. Tăriceanu, comere și proprietar, Strada Pieții-Ghica nr. 343; A. Constantinescu, comerciant, Strada-Văcărești nr. 12; M. Ionescu, comerciant, Calea-Moșilor nr. 6; Petre Vasilescu, comere, Strada-Patria nr. 7; Petre P. Manu, propr. și comere. Str.-Trâmpalu nr. 2; W. Birman; Ghiță Vasilescu, argintar, str. Călărași nr. 168; Hristache Valirsi, comerciant de măcelărie strada Călărași nr. 201; Nicolae K. Cotopol, comere. strada Ghindacilor nr. 44; I. Ionescu, comere. strada Ghindacilor nr. 11; T. Nicolescu, funcționar, strada Delea-veche nr. 24; N. Georgescu, argintar, str. Carol nr. 96; Dima Bobe, comere, strada Călărași nr. 191; George Ștefănescu, strada Disinilor nr. 7; Dumitru Mihai, str. Călărași nr. 166; Dinea Tudor, cismar, str. Găitanari nr. 18; Comu Ilie Ștefănescu, nr. 195; Ghiță Ionescu, chirnătar, str. Crisi nr. 160; Nicolae Medrea, zugrav, str. Călărași nr. 222; Nae M. Vasilescu, tipograf, str. Călărași nr. 168; Petre Georgescu, str. Călărași nr. 170; George Vasilescu, funcționar, calea Călărași nr. 170; Vasile Ștefan; Cojoanu, comere. calea Călărași nr. 130; C. Constantinescu, stud., calea Călărași nr. 130; Apostol Ștefănescu, comere. calea Călărași nr. 110; Nastase Nicolescu, comere, calea Călărași nr. 110; Hristie Rai-covici, comere, nr. 108; Nicolău Adebrei, zidar, str. Sf. Elefterie nr. 1; Preotul C. Hangani, Pașcani; Dimitrie G. Melente, institutor; I. Hălăceanu, înpiegat; Ioan N. Purcăreanu, Francisc Lei; Vasile Eneșescu; C. Ionescu; I. Țepeneag; I. D. Grünfeld; I. Economu; G. Prejbianu; (nedescifrabil); Trafan Ghigoit; I. Siligean; Corneanu; E. P. Ionescu; C. Georgescu; P. I. Trandafirescu; (nedescifrabil); A. D. Floru; D. Păgu; Ilie Bogoevici; M. Alexandrescu; Ioan Dumitrescu; I. Zaharie; N. Sigmirianul, stud. univers. și funcționar; St. I. Frumusanu; N. Cristodolu; G. P. Botea, student; George C. Ardeleanu, stud. univers.; St. Valianu, student; St. Pădeanu, student; Georgescu; S. I. Slăvescu, stud. universitar; Demetrescu; Ioan M. Referendaru; Aristid. Ioan C. Gârleanu; At. Ioan Stătescu; Ioan Dridescu; Pavel Popescu; C. Demetriad.

(Scăltările vor urma, fiind atât de multe, încât toată foaia dacă am umple-o, nu ar ajunge.)

Revista externă.

În Paris ear' e liniște ca după o furtună trecătoare, așa din senin, precum 'și-le arangiază orașul petrecă-niei par excellence adese-ori. De astă-dată lozinea, principiul celor răsvrățiți era „dreptul la petrecere“ — în costume adamitice. Și totuși, afară de peste o sută de poliști mai mult sau mai puțin răniți, însuși prefectul poliției Loz é, pe care cu câteva zile înainte mai toate ziarele îl lăudau ca om de treabă, a fost silit să-și părăsească locul. Ear' când te gândești, ca la noi nu poți să-ți aperi nici dreptul la viață, fiind îndată pecetluit ca „trădător de patrie“ și vîrît printre ucigașii robi din Sătmar? Nu sîntem oare tocmăi cu o mie de ani înapoiată față cu Franția? Sau ce jertfe ar trebui să cerem noi în lupta sfîntă a noastră pentru viață, ear' nu pentru „drepturi la petrecere“ în sensul studenților de bele-arte din Paris? La noi în comparație ar trebui să cază nu numai miniștri, sistemul întreg, dar' și ceva mai mult.

Din desbaterile urmate până acuma în Reichstag-ul german asupra proiectului legii militare reese, cum ne anunță o depeșă sosită aseară, că legea va fi primită cu o majoritate de 12 voturi, cu toate-că discursurile oratorilor opoziționali cuprind argumente și explicări atât de puternice, și combat proiectul cancelarului Caprivi în mod atât de înverșunat, încât se pare adese-ori că vor strage după sine majoritatea corpului legiuitor. În asemenea împrejurări și partide numerice slabe de vin de însemnătate mare și voturile lor guvernul trebuie să le câștige prin concesiuni de adevărat preț, atât pentru existența partidelor sau grupelor respective, cât și pentru propagarea ideilor lor. Așa e în Reichstag-ul german cu Polonezii (19 la număr) și antise-miții (17 la număr), cu al căror sprijin soartea proiectului militar va fi resolvată; ear' ca răsplăt, cancelarul german a promis celor dintăi concesiuni în sens național polonez, celor din urmă însă reforma legii asupra dărilor, mai ales a dării despre operațiunile la Bursă, unul din punctele programului antisemit.

Cel-ce în politică n'are asemănare prin mărșea caracterului său, a devotamentului său pentru toate cauzele drepte; cel-ce în vîrstă de 84 ani stă neclintit cu omătul pe cap și foel juvenil în inimă pe zăgazul umanității de pe care apără, ziua și noaptea, opul de împăcare cu Irlanda, expus neîncetat și fără cruțare săgeților slobozite spre el de tot ce în politică merită numele de îmbuibat, mișel, cutropitor, prostie sau numai reuțatea de sport, — Omul Gladstone a fost silit să recurgă și el odată la mijloc radical spre a pune capăt obstrucționalismului desfrînat pus la cale de fețele cinstite enumerate mai sus pentru a zădărnici opera sa epocală și de cea mai mare importanță întru rezolvarea luptelor viitoare între asupritorii îndărățiți și popoarele subjugate, copleșite. Deoarece în două luni de zile, Maiu și Iunie, desbaterile asupra proiectului home-rule nu înaintaseră decăt până la §. 5 din cei 36 căpi cuprinde proiectul, deoarece-ce în modul acesta sta în perspectivă că desbaterile vor fi încheiate un an întreg fără de a se pute apuea de rezolvarea și de alte lucrări parlamentare, Gladstone a făcut pe aderenții lui să primească în ședința dela 29 Iunie propunerea ca pentru sfîrșirea desbaterilor întregului proiect să se fi-zeze o dată anumită, adecă 27 Iulie, împărțindu-se paragrafi întărziați în trei grupuri. Măsura aceasta nu e deloc ceva neauzit nici în Englitera; nu mai departe decăt în anul 1887 au în-trebuințat-o conservatorii față cu obstruc-tionismul Irlandezilor cu prilejul discu-

tiunii asupra legilor excepționale, — *coercitybill* — de aplicat în Irlanda. Rar se întâmplă în casa comunelor desbateri mai furtunoase precum a fost cea din noaptea dela 29 spre 30 Iunie, în care oăările ca „nebulă”, „trădător de patrie”, „ființă blăstemată” aruncate pe capul clasic al Marelui-Cinstituit au fost cele mai moderate expresiuni de care s'au servit cutropitorii și egoiștii imbuibați de tot soiul. Majoritatea plină de încredere în cinstea liberalismului conducătorului seu a primit propunerea lui.

Unul din paragrafii cei mai cu anevoie de rezolvat este §. 9, cuprinzând modul cum și numărul în care pe viitor, dacă home-rule va deveni lege, Irlanda are să fie reprezentată în casa comunelor din palatul Westminster. Deoarece deosebirile de păreri în această privință sunt chiar în însași majoritatea foarte desbinate, s'a hotărât ca în primii șase ani ai autonomiei numărul deputaților irlandezi în parlamentul din Londra să rămână același ca și în stările de astăzi, pentru a se vedea ce rezultat va da viața practică. Cu toate greutățile ce întâmpină, Gladstone nu e deloc descurajiat precum reese dintr-o scrisoare adresată reuniunii liberale din cercul seu electoral Midlothian, și din care extragem cel puțin următoarele rînduri: „Și astăzi nu sînt mai puțin încredințat decât acum șase luni, că anul curent nu se va fiu fără ca la noi să nu fie introduse în viață măsurile de mare preț și însemnătate, numai dacă nu vor fi cumva zădărnice prin alte influențe nefaste, după-ace vor fi votate de casa comunelor”. Opoziția nu-și mai face deloc iluzii despre soarta favorabilă ce loc avăd home-rule în casa de jos, de aceea își îndreaptă acum toată agitația ei spre casa lorzilor spre a face să cază acolo.

La Sofia s'a întâmplat un fapt politic ce de acum înainte mereu va atrage atenția spre sine: s'a încheiat un partid opozițional, ai cărui capi sînt foști ministri și partizani, unii chiar foarte devotați, întîni ai lui Stambulov, precum sînt: Naciovici, Tonceev, Stransky, Radoslavov etc. După știrile sosite până acum, toată acțiunea acestor bărbați va fi deocamdată îndreptată în contra actualului ministru-president, neatingîndu-se de prințul Ferdinand și de alte stări ale țerii. S'ar pute chiar presupune, că însuși prințul nu va privi cu ochi răi o asemenea opoziție.

Oprirea conferenței naționale. După-cum aflăm, vice-comitetul comitatului Sibiu a rezolvat apelările înaintate de presidiul comitetului nostru național contra decisiilor primarului din Sibiu, prin care a fost oprirea, respective legată de condiții ilegale, ținerea conferenței convocată pentru 9 Iulie n. a. c. Decisul de oprire vicecomitei l'a declarat de fără obiect, ear' pe al doilea l'a aprobat „pe baza motivelor invocate de primar”. La acesta a mai adaus observarea, că §. 104 din legea electorală, citat în apelajie nu vorbește de „adunări de caracter politic-național, ci expres numai de adunările alegătorilor dietali”. Ca-și-când alegătorii români din partidul național român n'ar fi și ei tot alegătorii dietali! Este superfluu să mai observăm, că aceste acte se referesc numai la conferența convocată pentru 9 Iulie n. și că nu au a face cu cea din nou convocată pentru 23 Iulie n. a. c.

Politica bisericească a guvernului maghiar. Într-un prim-articol mai recent al oficioasei „Nemzet”, Gustav Beksics se pronunță cu privire la politica bisericească a guvernului precum urmează: „Francisc Déak, cel mai temeinic cunoscător al desvoltării noastre proprii naționale, a fost de părerea, că anarhia în legislațiune matrimonială a Ungariei mai bine să dureze încă decenii decât să rupem cu desvoltarea noastră istorică, să declarăm războiu genului nostru național, spre a căuta unificarea cu Austria pe terenul cel mai important, pe terenul politicii bisericești. Și într-adevăr, Déak și astăzi cabinetul Taaffe au dreptate. Dacă — ceea-ce e imposibil — realizarea programului politic-bisericesc nu ar isbuti, atunci mai bine să așteptăm încă câteva decenii, decât să rupem firul desvoltării noastre naționale la locul cel mai important al aceluia”. După-cum se vede din acestea, Wekerle începe a bate ear' în retragere!

Italianii despre cestiunea română.

Puternica mișcare românească ține de luni de zile atenția presei străine încordată asupra patriei noastre.

Frații nostri italieni au fost dintre cei dintâi, care de repeți-ori și-au ridicat vocea în favorul nostru. Cetitorii nostri își vor aduce aminte de simpatiei articole apărute anul trecut în „Il Diritto”, „La Tribuna”, „Il Secolo” etc. etc.

Prigonirile ungurești din timpul din urmă au dat nou prilej bravei presei italiene, a lua cauza noastră în apărare în fața forului lumii civilizate.

La Parma, în Italia-de-Nord s'a înființat un organ italian în scopul specific de a lămuriraporturile noastre cu Ungarii.

Acest valoros organ este revista intitulată „Corrispondenza Internazionale” și apare sub direcția celebrului filoromân, a dlui Roberto Fava.

Din cei doi numeri ce ni-s'au trimis până acum vedem cu bucurie, că cestiunea noastră este tratată nu numai cu simpatie ci și cu multă competență.

Din următorul resumat al celor doi numeri se poate convinge ori-cine de importanța mare ce se dă cestiunii române din punctul de vedere internațional.

Sub titlul „Lettere Romane” găsim o prea simpatică aprețiere a valoroasei „Replique” a junimii noastre.

„În aceste zile”, se zice acolo, „s'a distribuit între membrii Camerei și ai Senatului din Roma o carte, care a produs cea mai adîncă impresiune, pentru-că expune cu o convingătoare multime de detalii, conștiențios dovedite, prigonirile și neuzitele sute-rițe la care este expus un popor, care prin comunitatea sîngelui și a firii sale este strîns rudit cu noi Italianii ear' prin aspirațiile sale de cultură, prin iubirea sa pentru pămîntul seu străbun și prin devotamentul seu pentru cauza naționalității sale, este prea demn de simpatia tuturor poapoarelor de bine.

Acest popor e cel român, care locuiește în Ardeal și Țeara-Ungurească ear' prigonirilor lui sînt Ungurii, care în nebulă lor fanaticism de a maghiarisa pe Români au devenit cu adevărat sălbatici și bestiali față cu acești din urmă, mai ales vîzînd ei puternica rezistență națională ce o manifestă acest mîndru și trairic popor, care cu toată urgia veacurilor a știut să-și păstreze neatinse tradițiunile, limba, legea și falnica sa originalitate și care nici-decum nu este dispus a-și jertfi aceasta a sa individualitate pe altarul nesățiosului șovinism maghiar”.

Aci autorul dă o iconă mișcătoare despre situația ce ni-s'a creat, despre prigonirile din pricina „Repliquei” și a „Memorandului” și a ori-cărei acțiuni de apărare în contra asupritorilor.

Al doilea articol „Procesi politici contro i Rumeni di Transilvania” vorbește deja din titlul ce-l poartă.

Sub marca „I Magiari e le Nazionalità” este descrisă întemnițarea și suferințele marelui nostru bărbat Dr. Lucaci.

„Oameni distinși de ai Românilor sînt osîndiți și dați pradă suferințelor și aceasta nu din altă pricină, decât că sînt credincioși până la martiriul tradițiunilor lor de rasă.

„Este însă o mare mîngăiere când vezi că acești bărbați sînt mereu animați de un curaj cu atât mai mare, cu cât mai sălbatic sînt prigonii”.

Sub titlul „Altri processi politici contro i Rumeni d'Ungharia” este comentată urmărirea „Repliquei” și a întregii redacțiuni a „Tribunei”.

„Dar” se știe stăpînitorii maghiari, se zice în acel articol, „că la spatele bărbatilor, ca Albin, Russu, Brote și Popovici, erau trei mili-oane de Români, și că nu s'a pomenit încă până în ziua de azi ca nemulțumirea unui popor să fi putut fi curmată de calea proceselor și a prigonirilor politice”.

Al doilea număr se termină cu articolul „La conferenza di Sibiu proibita”, care comentînd pașalicesțile „condiții” pentru conferență, se încheie astfel: „În această nouă și odioasă măsură luată de autoritățile ungurești în contra Românilor, ori-și-cine poate vedea obicînuita, oarba și despotica furie ungurească de a înăbuși în naționalitățile nemaghiare ori-și-ce fel de manifestățiune, chiar și cea mai legitimă și cea mai sacrosantă”.

Cetînd acești articole ne gîndiam la foile ungurești, care mai deunăzi se lăudau în gura mare, că Ungurii au simpatia Italianilor.... Apoi tot de asemenea simpatii se aibă parte!

Un drept înstrăinat.

Sus pe Cerna care mugind groaznic, se prăvălește în unde spumegînde printre munți cîrungi de bîtrîni, ale căror virfuri păduroase mîngăie norii și printre acele stînci amenințătoare, care plac vederii și totodată o înspăimîntă, acolo în valea încântătoare a Cernei, unde voinicul Iorgovan din poveste s'a luptat cu bălauri cu douăsprezece capete, sînt așezate renumitele „băi erculane”, de care sînt legate scumpe și dulci amintiri ale poporului român și cu deosebire ale noastre fostilor grăniceri din regimentul român grăniceresc nr. 13. Da, scumpe sînt amintirile grănicerilor printre aceste băi, pentru-că la ridicarea zidurilor din ele și la înfrumusețarea lor, au contribuit străbunii nostri, nu numai cu muncă grea și cruntă, dar și cu bani gata, și în semn de recunoștință pentru serviciile prestate patriei, Maiestatea Sa Împăratul și Regele nostru, li-a dat prin legea fundamentală grănicerească din anul 1850, dreptul, ca ei să folosească gratuit băile erculane.

Paragraful 50, alineatul 2 din sus numita lege și azi în putere, sună în limba germană astfel: „Die badenbedürftigen Gränzer haben das Recht, die in der Militärgrenze befindlichen Mineralbäder unentgeltlich zu benutzen”. Pe românește: Grănicerii, care au lipsă de băi, au dreptul de a folosi gratuit băile minerale ce se află în granița militară.

Acest drept necontestabil, garantat prin sus numita lege fundamentală grănicerească, nu l-au cîștigat străbunii nostri pe brațele plăcerii, nici în trîndăvie molatică, dar' nici în lupte usupătoare, ci în sudoarea feței lor, căci ei trebuiau să-și lase lucrul câmpului și al căsii lor, trebuiau să iee îmbrăcătura din gura copiilor; ca să alerge la băi și să lucre de robotă fără plată și numai mai tîrziu pe plata de jumătate, la ridicarea zidurilor trebuincioase. Pînă la anul 1888 s'au folosit grănicerii, în virtutea legii sus numite, ne-jigniți de dreptul lor, dar' de atunci încoace trebuiesc să plătească de fiecare scaldă 10 cr. E mult și sumulița aceasta pentru omenii nostri, care în urma desființării comunității au sărăcit, neavînd de multe-ori nici sere să-și îndulcească bucatele copiilor, dar' să mai plătească taxe pe scalde, cînd i-a ajuns vre-o boală grea. Precum regimentul militar din fosta graniță, la exarîndarea băilor erculane, era îndatorat în urma legii des numite, a asigura la facerea contractului cu arîndatorul, grănicerilor folosirea gratuită a băilor ludovicane și a celor populare, (ceea-ce totdeauna o și făcea) așa și înaltul minister reg. ung. avea datorință, cu ocaziunea încheierii contractului la anul 1888, a garanta de nou grănicerilor folosirea gratuită a băilor. Aceasta însă nu s'a făcut, fie prin necunoștința de cauză a guvernului reg. ung., fie că din partea celor interesați nu s'a făcut atunci nimic pentru asigurarea dreptului.

E rîndul nostru acum și e timpul cel mai amfnat, ca prin o rugare la ministerul reg. ung. și dacă e de lipsă chiar la M. Sa Împăratul și Regele, să ne recăștigăm dreptul înstrăinat. Și e rușinos pentru noi generațiunile de azi, următorii acelor ce au știut să ne cîștige astfel de bunuri, că timp de 6 ani am lăsat să ni-se desconsidere un drept moștenit și garantat prin o lege încă în putere, pe care în semn de recunoștință și de pietate față cu strămoșii nostri trebuia să-l apărăm, ca să îl lășăm și predăm neștirbit copiilor, nepoților și strănepoților nostri, chiar și dacă de acest drept n'ar fi legat nici un folos material. Dovadă, că avem drept și acum la folosirea gratuită a băilor erculane, este baia minerală Topuscu din fosta graniță militară croată, pe care foștii grăniceri și următorii lor o folosesc și acum gratuit, deși și acolo ca și aici la noi granița militară e desființată. Și ca foștii grăniceri respective următorii lor să între cât mai de grabă în dreptul lor, e de lipsă exmiterea fără amîinare a unei deputațiuni, compuse din mijlocul celor interesați, la locurile competente. La lucru deci!

Caransebeș, 10 Iulie 1893.

Un fost grănicer.

Convocare.

Alegătorii români dietali din ceru-rile administrative ale B.-Huedinului și Almașului-mare, sînt rugați a se prezenta în 20 Iulie a. c. st. n. la 10 oare a. m. în Morlaca, la adunarea extraordinară, ce prin aceasta se convoacă cu scop de a se alege 2 delegați pentru conferența națională din Sibiu.

Ioan Pop,

adm. protopre bit. și v.-pres. club elect. al partidului național.

Învităre de abonament

la

„TRIBUNA”.

Cu 30 Iunie v. 1893 expiră abonamentele pe luna Iunie, pe cuartatul II. și pe semestrul I.

Domnii abonenți sînt rugați a grăbi cu reînnoirea abonamentelor lor pentru regulata expediție a foii.

Abonamentele se fac prin mandate postale și numai pentru un timp, care începe cu prima și se termină cu ultima lunii după stilul vechiu.

Abonamentul lunar costă . . . 1 fl. 20 cr.
Abonamentul trilateral costă . . . 3 fl. 50 cr.
Abonamentul pe 1/2 an costă . . . 7 fl. — cr.

Este în interesul dlor abonenți, ca adresele să fie însemnate cât se poate de corect și legibil. Domnii abonenți vechi pot lipi pe mandatul postal adresa tipărită dela fășile, în care li-s'a trimis „Tribuna” până acum.

Administrațiunea.

CRONICĂ

Știre militară. Maiestatea Sa Monarhul a numit pe Arhiducele Ladislau, fiul A. S. I. Arhiducelui Iosif, sublocotenent în regimentul de infanterie „Arhiducele Iosif” nr. 37. Alteța Sa imperială va rămîne deocamdată pînă la terminarea educațiunii Sale militare în Budapesta, scrie „Pester Lloyd”.

Moștenitorul rusesc, după-cum se depezează din Berlin cu data de 12 c., a plecat de acolo la oarele 11 și 25 noaptea din stațiunea Friedrichsstrasse. Împăratul Wilhelm a însoțit pe Tareviciul pînă la gară. Despărțirea a fost foarte cordială.

Înbiuleul metropolitului Bucovinei. Ziua de 29 Iunie (1 Iulie) are pentru frații nostri bucovineni zi de sîrbătoare fiind înbiuleul de 50 ani al activității ca preot a înalt Preasfinției Sale arhiep. și metropolitului Dr. Silvestru Morariu-Andrievi. Cu această ocazie „Gazeta Bucovinei” a eșit în haină de sîrbătoare: pe hîrtie fină, în-cadrată albastru, conținînd pe lîngă articolul de fond plin de venerație și de recunoștință pentru patriotul vladică, și portretul acestuia în odăjdie; 2 ilustrații reprezentînd biserica catedrală din Cernăuți și reședința arhiepiscopală de acolo; multe scrisori pline de laude și de admirație din partea Românilor celor mai de vază din Bucovina. Ne asociem și noi la expresiunea tuturor acestor simțămînte nobile la adresa înalt Preasfinției Sale, dorindu-i a vedea cu ochii sei zile mai fericite venind pentru neamul românesc pe care atât de mult îl iubeste și se luptă pentru înălțarea lui la treapta ce i-se cuvine.

Memorandul Sîrbilor. Precum am anunțat la timp, episcopatul sîrbesc a adresat și el către Maiestatea Sa Împăratul și guvernului ungur un Memorand contra reformelor bisericești. În cel dintîiu iscalit de patriarhul Brancovici, episcopii: Dimitrie-vici, Nicolici, Popovici și Gruici se spune între altele: „Noi iscalim în cea mai adîncă supunere, după-ce am studiat bine și amînuit sus zisul program, am ajuns la convingere, că, dacă programul acesta va fi rezolvat, va trebui negreșit să se producă așa de mare rîsvărire în viața bisericească, morală și socială a poporului ortodox sîrb, încît fundamentale existenței sale ar fi agduite și subminate. De aceea episcopatul sîrbesc roagă pe Maiestatea Voastră, ca pîzitorul suprem al bisericii sîrbești, M. V. să binevoască a o lua pe sfînta noastră biserică și poporul sîrbesc pururea credincios în ocrăirea Sa pîrintească regală și a alunga dela ele primejdia ce le amenință”.

Noi atrocități. Din Satul-nou (în Bănat) ni-se relatează faptul următor: La 19 Iunie v. un neguțător de coase umblînd pe străzile acelei comune, s'a legat de doi oameni că i-ar fi furat o coasă. Oamenii au protestat dovedindu-i nevinovăția lor. Nemulțumit cu aceasta, neguțătorul s'a dus și a denunțat cazul gendarmeriei. Imediat doi gendarmi s'au dus cu neguțătorul. Fără a mai întreba ceva, gendarmii au pus mîna pe trei oameni nevinovați, ducîndu-i cu ei la casarmă, unde i-a supus celor mai bașibozacești torturi. Numai după-ce nenorociții, ca să scape de groaznicele torturi, au spus că ei au luat coasa au fost eliberați. Gendarmii au arestat și pe nevasta unuia dintre cei trei oameni, pe care deasemenea au bătut-o crîncen. Drept răsplăt pentru această ispravă, gendarmii au fost ospătați de către neguțător cu 2 litri de rachiu. Nenorocitele victime au făcut arătare în contra gendarmilor.

Despre un alt cas analog ni-se scrie din Berzova. Jidanului Seidner Bernhard de acolo i-au perit din ghețarie niște pui de gîină, ce erau ciupeliți și puși acolo la răcoare. Jidanul a învinovătit pe servitori, doi ficioiri de Romîn, — că ei i-au furat puii, a fost destul ca pericunatul să facă arătare la gendarmerie, pentru-ca aceasta s'au pus mîna pe bieții băieți și s'ei tortureze în chip oribil. Atîta i-a chinuit și bătut pînă i-a lăsat aproape morți. Pe urmă s'a dovedit că puii au fost duși de cloșani. În contra gendarmilor s'a făcut arătare. Denunțăm și aceste acte de barbarism lumii civilizate.

Lipitorile ovrești. Eată ce scrie un ziar polonez despre modul fîlhăresc de a face „gheșefuri” al Jidanilor din Galiția: Israel Brod, proprietar de moșii și vinărsării în Tysmeniciani lîngă Stanislavov, vinde țeranilor spirit pe credit împrumutându-le și bani. Sticla cu vinars care costă 80 cr. le socotește 1 fl. Țeranul nu e silit să plătească nici un crucer bani peșini, în schimb însă trebuie să se lege ca pentru fiecare 10 cruceri de datorie va lucra o zi Ovreurului Cine face dar' datorie de 10 fl., muncește 100 zile; dar' țeranul n'are pe an atîtea zile libere, ci numai 40. Atunci Jidanul Brod îl trage în judecată pentru căldarea contractului și cere despăgubire socotind pentru fiecare zi nelucrată 50 cr., așadar' pentru 50 zile 30 fl., plus cheltuieli de proces. Judele mai întodeauna ține în partea Ovreurului și condamnă pe țeran, ear' Brod îl execută, îi vinde tot ce are afară de hainele ce tuând are pe corp și datoria tot nu e încă stîfnă. În această stare Brod oferă țeranului împăcare și nu cere mai mult, decât ca pentru restul datoriei să muncească ear', socotind 10 cr. pe zi. Țeranul lucră din greu tuând în aceeași vreme nouă „oale” de vinars pe credit. În modul acesta Israel Brod nu numai că are pămînturile muncite de geaba, ci ține în ghiarele lui pe toți țeranii cu „datoria veche”, care din cățiva forini la început crește pînă la infinit.

Petreceră sodaliilor din Seliște. Primim următoarele: Petrecerea dată de sodali Diminec în Mailatul dela Seliște, a reușit foarte bine. Favorisată de un timp admirabil. Petrecerea a durat pînă tîrziu în noapte. Mare bucurie n-ia cauzat faptul venirii aici a studenților maturanți de Brașov: Tiberiu Eremie, Remus Chicin, Const. Dure, Procopiu Givulescu, Constantin Lăcea, Iosif Maxim, Axente Bănciu, Aurel Pop, Octavian Vasu și Trifon Lugoșan (acesta din urmă acum a intrat pe a VIII-a clasă) care dimineața au cîntat în biserică, ear' după amezai au delectat publicul participînd la petrecere. Un cor, deși cu persoane puține, dar' voci dulci, și condus cu pricepere de maturanțul Aurel Pop. Nu mai puțină plăcere n-ia făcut venirea dela Sibiu a dlor: Aurel C. Popovici, Septimiu Albini, I. Russu Șiraniul, apoi domnii: Dr. Stefan Petrovici, avocat din Lugoj, dl Rubin, redactor la „L'Indépendance Roumaine” din București, Collescu, ziarist din București și alte persoane, care prin prezența lor au ridicat caracterul petrecerii. S'au rostit și multe toasturi, care toate ni-au însușit mult.

Cehii și Francezii. De vre-o doi ani de zile, de cînd gimnastici francezi au venit la Praga, cu ocaziunea expoziției jubilare a Cehilor, se iee parte la concursurile gimnastice cehi, așa zîși Sokoli (—Șoimii), multe ziare franceze aduc sprijinul moral al vocii lor și luptei ce duce poporul ceh întru dobîndirea drepturilor coroanei Sf. Venceslav. Nu trece săptămînă fără-ca foile cehi se nu aducă lîngă extracte din 3—4 ziare franceze pline de căldură și de înmăbrătare. De multe-ori aprecierile lor se potrivesc așa de bine la stările noastre, încît credem de interesant a reproduce unele lucruri din ele. Așa spre p. cerie între altele „Le National”. „Pentru acieia ce privesc de departe la această luptă, nimic nu poate fi mai înduioșor și mai frumos ca acea persistență neîfrîncată cu care ei (Cehii) se răboiesc pentru drepturile lor. Am zice că e luptă eroică. Dacă într-adevăr bînzînta este rîsplata stăruinței și vitejiei în luptă, atunci de sigur ei o merită pe deplin. Secolul nostru va rămîne pe veci remarcabil mai ales prin fenomenul deșteptării naționale. În ea zace negreșit legea neștearsă a înaintării civilizatei. Nimeni n'a putut năbuși renașterea și reînvierea popoarelor mari, nimic nu va pute împiedeca isbînda finală a popoarelor mici. Omul singurat ce poate fi biruit, născut, dar' un popor întreg conștîiu de sine nu. Astăzi poporul nu poate fi sters. Dacă voește a trăi, dacă voește a ocupa locul ce i-se cuvine printre celelalte popoare potrivit firii și capacităților sale, poate fi stînjinit prin mijloace brutale și mîrșave pentru oare-care vreme, dar' se-l oprească cu totul în calea desvoltării, se-l suprimă — asta nu se poate”.

Înmanuarea scrisorilor expres. Ministrul de comerț ungare a ordonat ca scrisorile-expres să se manipuleze separat de celelalte și să se înmanueze adresatului ca și deosebite, imediat după sosirea lor, prin împărțitorii de depeși.

Aniversarea executării lui Ravachol. După-cum se depezează din Berlin, anarhiștii de acolo au ținut cu prilejul aniversării executării lui Ravachol în preșeara zilei de 12 c. o adunare, la care au luat parte peste o mie de persoane. Adunarea a fost însă disolvată de către poliție din cauza discursului agitatoric al socialistului Wabnitz.

Avis.

În legătură cu „Avisurile anterioare, comitetul constituit aici pentru a prepara în-cuadrarea tuturor delegațiilor și altor persoane, ce vor participa la **conferența din non convocată** pentru 23 Iulie n. și zilele următoare, își permite a receria pe toți doritorii de a participa la conferență să binevoască a anunța aceasta cel mult până Joi, 20 Iulie n. a. c. printr-o scrisoare adresată ziarului „**Tribuna**“, cu acel adaus că **anunțările facute pentru conferența din 9 Iulie nu se consideră.**

Totodată onorabili cetățeni ai orașului Sibiu, care dispun de odăi de închiriat pe 2—3 zile, (23—25 Iulie n. a. c.), cât va ține conferența partidului național român, sînt rugați a o aduce aceasta la cunoștința **administrațiunii ziarului „Tribuna“** (Strada Măcelarilor nr. 21) cel mult până **Joi 20 Iulie n. a. c.**

Cura de apă.

(Incercată în decurs de 35 ani și scrisă pentru vindecarea boalelor și conservarea sănătății de **Sebastian Kneipp, învățător în Wörishofen (Bavaria).**

„Mergi și te spală de șapte ori în Iordan și carnea ta va fi curată și sănătoasă și tu curat!“ zice biblia.

Precuvântare.

Ca preot îmi zace la inimă, înainte de toate, binele sufletelor nemuritoare. Pentru această trăiesc și pentru asta voi să mor. Însă în cele 4 decenii trecuți, în timp de 30—40 de ani, mi-a dat și corpurile muritoare mult de lucru și multe griji pline de sacrificii. N'am căutat nici-odată această muncă. Venirea oricărui bolnav mi-a fost și mi este o greutate (adeverul vorbind). Numai privind în sus spre acela, care s'a coborât din cer ca să vindece boalele noastre ale tuturor și gândindu-mă la făgăduința: „Fericii cei cu inima miloasă, căci ei vor avea parte de milă...“ ultima înghițitură de apă nu va rămâne nerăsplătită, au fost în stare să mă facă a suprima tentațiunile ce mă îndeamnă să resping toate suplicile fără deosebire de suplicanți. Această tentațiune se impunea cu atât mai mult, că honorarul meu nu era profitul, ci din contră o necalculabilă pierdere de timp; nu era onoare, ci calumnia și persecuția; nu recunoștința, ci în multe cazuri ingratitudea, derisivul și ironia. Așa trebuia să fie bine și sînt foarte mulțumit cu atîta. Că după asemenea antecedente nu prea simt poftă mare de a scrie, poate înțelege ori-cine, mai ales că vîrsta apăsă deja și că spiritul și corpul doresc odihnă.

Numai îndemnarea neîntreruptă și stăruitoare a amicilor mei, care zic, că e un păcat contra iubirii deaproapelui, dacă experiențele mele ar merge în groapă cu corpul meu în veștețire; nenumărate petiții ale unor persoane vindecate, dar mai ales rugămintea unor bolnavi săraci își părăsiți dela țeară, îmi silesc sîna, ce tremură deja, să apuce fără voe pana.

Totdeauna m'am interesat cu o deosebită atenție și iubire de clasele sărace, de bolnavii prea neîngrijii și utoai dela țeară. Acestora dedic cu preferință cărtica mea. Din adins caut să mă feresc de ori-ce fraseologie savantă și să scriu mai mult într-o formă de distracție, decât să dau un școlet sec, uscat, fără suc și fără forță. Rog a avea indulgență și a trece cu vederea, dacă ici-colea vre-o narațiune va fi prea lungă, dacă se vor ivi repetări și se aibe în vedere scopul cel bun, intenția curată.

Depart de mine gîndul de a veni să polemizez, să combat vre-una din direcțiile medicale existente; de a ataca cătuși de puțin vre-un personaj sau capacitatea sa științifică și reputația sa.

Știu foarte bine, că numai specialiștii propriu ziși au dreptul la asemenea publicații, sînt convins însă, că tocmai ei vor fi recunoscători, dacă odată și un profan vine să-și comunice experiențele sale îndelungate în această privință. Voiu întinde mîna totdeauna cu bucurie ori-cui mi-ar veni în ajutor cu sinceritate și voiu primi cu recunoștință ori-ce rectificări și observații. Însă nu voiu ține cont deloc de acel blam lesnicios și de acea critică prea ușoară, ce provine dintr-un punct de vedere de partid și nu mă vor turbura calificativele de felcer și șarlatan.

Eu însumi n'am dorit nimic mai mult decât ca un om de profesie, un medic, să mă fi descărcat de această sarcină grea, de această lucrare obositoare și nu doresc altceva, decât ca în fine oamenii de meserie să studieze bine mai în general și mai amănunțit metoda hidroterapiei și s'o iese sub a lor supraveghere. Acestia să binevoască a considera această lucrare de profan drept un mic mijloc auxiliar (expedient). Pot asigura aici, că deși m'am purtat adese-ori foarte brusc și respingător,

cu toate acestea n'ar fi fost de ajuns nici clădirea cea mai mare, spre a cuprinde pe boi-narii și suferinzi, al căror număr este fără exagerație mii și zeci de mii; că apoi aș pute fi bogat, foarte bogat, dacă aș fi primit numai o parte din răsplată ce mi-s'a oferit. Mulți pacienți veniau și ziceau: „Dau 100—200 de marci, dacă mă faci sănătos“. Bolnavul caută ajutor unde găsește și plătește bucuros medicului ce i-se cuvine, dacă îl vindecă, fără să întrebe dacă vindecarea se face cu sticla din farmacie sau cu cana de apă.

Bărbați celebri din categoria medicilor au început cu hotărîre și cu mari succese metoda hidroterapeutică. Cu ei sau îngropat multe experiențe, consilii și cunoștințe. De Dumnezeu, ca în fine aurora să fie urmată de o zi luminoasă și durabilă!

Garantiez și răspund pe deplin și totdeauna pentru ori-ce nume indicat sau pomenit în carte și după cerere nu voiu esita a-l numi în public. Dacă ici-colea mă voiu fi exprimat într'un mod aspru, rog a se atribui această temperamentalului meu cam dur. Am îmbetrănit cu el și la amîndoi ne cade greu să ne despărțim și renegăm la bătrînețe.

Înainte de toate doresc să nu lipsască binecuvîntarea lui Dumnezeu acestei cărticele ce își întreprinde călătoria.

Ear' cînd odată amicii mei și ai apei vor afla, că am plecat în eternitate, atunci fi rog să-mi aducă un serviciu de iubire și printr'un tatăl nostru viguros, să-mi trimită o rază de apă răcoritoare acolo, unde medicul medicilor vinde și purifică sîrmanul suflet în cura de foc pentru vieța de veci.

Din public.)*

A P E L. **)

Corpul didactic învățătoresc din tractul protopresb. al Orăzii-mari întrunit în ședința de primăvară a „Reuniunii învățătorești“ din acel tract, ținută în comuna „Giriș“ la 15 Martie n. a. c., într'altele a avut ocaziune a se convinge și despre starea tristă a „bibliotecii“, carea până de present, ca reuniune tinăre, abia de doi ani întemeiată, nu dispune de nici un op didactic-pedagogic; membri reuniunii după o consultare mai lungă în interesul bibliotecii, vîzînd că nu află nici un mijloc disponibil în favorul aceleia, au decis a înainta un apel călduros către toți onorații domni autori, editori și librari români rugându-i cu respectul cuvenit a ne da mîna de ajutor în această împrejurare grea și neplăcută.

Astfel subscrisul din încredințarea corpului învățătoresc al reuniunii din susnumitul tract, rog atît pe marinimoșii și onorații domni autori, editori și librari români din patria noastră (Ungaria), cît și pe marinimoșii și onorații domni autori, editori și librari din România, Bucovina etc., a ne împlini dorința exprimată în apelul de față, contribuind cu câte un exemplar din productul spiritual al onorat domniilor lor în favorul bibliotecii noastre; fiind asigurați că prin această faptă marinimoasă vor contribui foarte mult la clădirea edificiului splendid, la cultura noastră națională, către carea nisui cu toții, dar totodată își vor asigura și un merit neperitor la grațitudinea cerească.

Onorații domni donatori care vor fi cu considerare față cu apelul nostru, sînt rugați, ca cărtile cu care vor afla de bine a îmbogăți biblioteca reuniunii noastre să le adreseze pe numele subscrisului și anume: locale Tasádfő, p. u. Cséke comitatul (Bihar m.) în Ungaria.

Tășad, 20 Iunie 1893.

Pantelie Bugariu,
învățător român.

*) Pentru cele cuprinse în rubrica aceasta redacția nu primește răspunderea.

**) Celelalte on. redacțiuni încă sînt rugate respectuos a reproduce, respective a publica apelul nostru în coloanele ziarelor ce redactează.

SERVICIUL TELEGRAFIC

al „TRIBUNEI“.

Budapesta, 14 Iulie n. În cele din urmă 24 de ore nu s'a întîmplat nici un singur eas de îmbolnăvire suspectă.

Berlin, 14 Iulie n. Reichstag-ul a votat cu majoritate numai de unsprezece voturi paragraful 1 și hotărîtor al proiectului militar, prin care se acordă sporirea contingentelor de pace.

Viena, 14 Iulie n. Se vorbește că ordonanța de aplicare a opririi exportului de nutreț pentru vite este deja stabilită de guverne.

Bibliografie.

La „**Institutul Tipografic**“ au sosit acum și se află de vînzare cu prețurile aici sem-nate, următoarele opuri ale autorilor români mai distinși:

Parasitii, de Delavrancea . . .	fl. 1.80
Liniste, de Delavrancea . . .	„ 1.35
Trubadurul, de Delavrancea . . .	„ 1.80
Pui de lei, de Ioan Nenițescu . . .	„ 1.80
Napasta, de Caragiali . . .	„ —.68
Monologuri, trad. după autori fran- cezi de Tincu . . .	„ —.90
Basme, de D. Stănescu . . .	„ 1.80
Doamna Kiajna, de Rădulescu- Niger și Tincu . . .	„ —.90
Istoria literaturii, de Gaster . . .	„ 2.25
Poesii, de Stoienescu . . .	„ 1.80
Cerbul de aur, istorioare pentru copii	„ 1.35
Floarea din Firenze . . .	„ —.45
Lascar Viorescu, de Kotzebue . . .	„ 1.80
Poesii, de V. Micle . . .	„ 1.35
Poesii, de C. Scrob . . .	„ 1.80
Poesii, de Al. Macedonsky . . .	„ 1.80
Poesii, de Gh. din Moldova . . .	„ —.90
Calendarul Bucureștilor pe 1893 . . .	„ —.60
Pablo Domenich, de Carmen Sylva . . .	„ —.30
Carmen Sylva, de Delavrancea . . .	„ —.50
Brazi și putregaiu, de N. Xenopol . . .	„ —.50

În tipografia W. Krafft din Sibiu a apărut un studiu important sub titlul „**Die Altschiffahrt und ihre Bedeutung für Ungarn und Rumänien**“ (Navigațiunea pe Olt și importanța ei pentru Ungaria și România) de Dr. Carol Wolff.

A apărut:

„**Magyar-román zsebszótár**“ (Dicționar maghiar-român.) De Octavian Barițiu, profesor gimnasial în Năsăud. A doua edițiune îndreptată și completată. Cluj, 1893. Li-brăria universității Ioan Stein. Preț 1 fl. 40 cr.

A apărut:

„**Incerări în vocalismul limbii române**“, de Alexie Viciu, profesor. Blaj, 1893. Tipografa seminarului gr-cat. Preț 25 cr.

A apărut:

„**Asociațiunea pentru sprijinirea învăț-
ceilor și sodalilor români din Brașov**“. În formațiunii, de N. P. Petrescu, președintele Asociațiunii. Brașov, tipografia A. Murășianu.

A apărut:

„**Navigațiunea pe Olt și importanța ei pentru România**“, de Dr. Carol Wolff, director al cassei de economie din Sibiu. (Extras din „Buletinul Geografic“ Trim. III. și IV. 1892.) București, Stabilimentul grafic I. V. Socec.

A apărut:

„**Apele minerale ale Sângeorgiului român din nobilul district al Năsăudului** (astăzi, comitatul Bistrița-Năsăud) în Nordul Transilvaniei, de Dr. Leo Murășan, medic practic și profesor de igienă la institutul teologic-pedagogic din Caransebeș.

„**Cronica din Nürnberg**“ este titlul unei cărți apărute acum în editura librăriei C. Sfetea din București, de profesorul G. D. m. Teodorescu. Cartea este înzestrată cu mai mult gravuri. Preț 1 leu 50 b. sau 75 cr.

A apărut:

„**Marșul „Caritate pentru două piane cu opt mîni**“, de C. M. Cordoneanu. Acest marș este scris expres într'un stil ușor pentru elevele de prin institutele private, pentru festi-vități școlare, ca examenul etc.

Recomandăm domnilor profesori de mu-sică și direcțiunilor școalelor private această compozițiune de un bun efect.

Se află de vînzare la toate magazinele de muzică din București cu prețul de 5.20 lei.

Călimdarul zilei.

3/15 Iulie n. 1893.

Iulian: Mucenicul Iachint.

Gregorian: Împăr. Ap.

Soarele: răsare 4.10 apune 8.1

Buletin meteorologic.

Sibiu, 10 Iulie n. 10 ore dimineața.

Presiunea atmosf. în mm. (Mediul lunar 724.7)	Diferența după presiun.	Temperatura Celsius	Maximal și minimal de temperatură	Direcția vîntului
720.5	—0.9	+21.0	+30.7+16.2	V

Din țeară 4 Iulie n. 8 ore dimineața.

Stațiunile	Presiun. atmosf. în mm.	Tempera- tura Celsius	Vîntul direcția	tura
Budapesta .	759	+ 18.9	V	2
Sătmar .	759	+ 16.8	NV	4
Cluj .	758	+ 1.8	N	3
Orșova .	78	+ 20.0	S	1
Arad .	762	+ 14.7	NV	2
Panciova .	761	+ 14.8	O	2

Economie.

Exportul de nutreț din Austro-Ungaria. Cu privire la oprirea exportului de nutreț din Ungaria, „**Fremdenblatt**“, organul oficiului nostru de externe, anunță: Exmisul privitor la oprirea exportului de fîn și alte soiuri de nutreț brut e probabil iminent, în vreme-ce exportului de orz, ovės și cucuruz nu i-se pregătește nici o pedecă. Dacă oprirea exportului se va decreta de fapt, ea va intra în deplină vigoare deodată cu ziua publicării; totodată în casuri demne de a fi luate în deosebită considerare ale transacției încheiate înainte de aceea, la toată întem-plarea e probabil că se vor statua anumite ușorări excepționale. Exportul nostru de nutrețuri de tot felul a crescut în intervalul celor din urmă luni atît de mult, că au trebuit să se producă temeri de o creș-tere și mai mare. Astfel în perioada de cinci luni dela Ianuarie până în Mai s'au exportat 258 098 măzi metrice de fîn față cu 129.406 măzi metrice în aceeași perioadă a anului trecut. Plusul exportului s'a urcat așadar deja până la 1 Iunie la 128.129 măzi metrice. Partea cea mai mare din aceste cantități importate de străinătate se vine pe imperiul german, care în perioada amintită a importat deja 162.000 măzi metrice de nutrețuri și 300.000 măzi metrice trifoiu mai mult ca în același timp al anului trecut.

Reduceri vamale. Se depeșează din Petersburg cu data de 15 c. n.: „Moni-torul financiar“ publică o circulară a ministe-rului de finanțe către oficiile vamale, după care reducerile vamale acordate în vir-tutea convenției Franciei, vor intra cu 12 Iulie începînd în vigoare față cu toate cele-laltestate europene, cu excepția Austro-Ungariei și Germaniei, mai de-parte a Americii-de-Nord și a Perului.

Prețul mărfurilor

Plaja din Sibiu. Dola 14 Iulie n. Grâu frumos 76 până 80 chilo fl. 5.40 până 6.—, grâu mesteac 70 până 74 chilo fl. 4.50 până 5.10, sîcăr 70 până 74 chilo fl. 3.40 până 3.80, jorz 62 până 66 chilo fl. 3.— până 3.30, ovės 42 până 48 chilo fl. 2.30 până 2.80, cucuruz 70 până 74 chilo fl. 8.80 până 4.20, mîlaiu 73 până 82 chilo fl. 4.— până 4.50, cartofi 68 până 70 chilo fl. 1.60 până 1.80 sîmînță de căneapă 49 până 50 chilo fl. 5.— până 5.50, mazăre 76 până 80 chilo fl. 4.— până 5.—, linte 78 până 82 chilo fl. 7.50 până 8.50, fa-sole 76 până 80 chilo fl. 3.50 până 4.—, de pîsat grâu 100 chilo fl. 16.40 până 16.80, fînă nr. 1 fl. 15.80, fînă nr. 3 fl. 14.80, fînă nr. 5 fl. 12.— sîlînă 100 chilo fl. 54.— până 56.—, unsore de pore fl. 58.— până 60, sîu brut 100 chilo fl. 20.— până 22.—, sîu de lumini fl. 33.— până fl. 34.—, lumini tur-nate de sîu fl. 38.— până fl. 40.—, sîpuu fl. 20 până 30.—, fîn 100 chilo fl. 1.50 până 1.90, căneapă fl. 32.— până 35.—, lemne de foc ascate m. cub. fl. 3.— până 3.50, spirt p. 100 l. % 54— până 57 cr., carnea de vită chilo 50 cr. până 62, carnea de vițel 48 până 56 cr., carnea de porc 44 până 48 cr., carnea de berbec 30 — până 34 cr., ouă 10 cu 18 până 20 cr.

Plaja din Mediaș, 13 Iulie n. Grâu frumos hectolitru fl. 5.50 până fl. 5.75, grâu mesteac fl. 4.50 până fl. 5.—, sîcăr fl. 3.50 până fl. 4.—, cucuruz fl. 3.50 până fl. 3.75, ovės fl. 1.90 până fl. 2.— orz fl. — până —, sîmînță de căneapă fl. 3.25 până fl. 3.75, sîmînță de in fl. — până fl. —, fasole fl. 3.25 până fl. 3.5, mazăre fl. 5.— până fl. 5.25, linte fl. — până fl. —, cartofi fl. 1.50 până fl. 2. mîlaiu fl. — până fl. —, sîu brut 100 chilo fl. 20.— până fl. 24.—, lumini turnate de sîu fl. 36.— până fl. 40, unsore de porc fl. 58 până 60, sîlînă fl. 48.— până fl. 49, căneapă fl. 30.— până fl. 33 — fîn fl. 1.80 până fl. 2.—, sîpuu 100 buc. fl. 20 până fl. 30.—, spirt pro hectolitru fl. 53.— până fl. 57.—, carne de vită chilo 44 până 48 cr., carne de vițel 40 cr. până 52 cr., carne de porc 44 până —, carnea de miel fl. 36.— până —, ouă 6 cu 10 cr.

Tîrgul de rimători în Steinbruch. În 12 Iulie n. s'au notat: ungurești bătrîni grei 48.— cr. până 49.— cr., de mijloc 48.— cr. până 49.— cr., ungurești grei tineri 52.— cr. până 52½ cr., de mijloc 51.— cr. până 52.— cr., ușori 49.— cr. până 50.— cr., marfă țerănească grea 46.— cr. până 47.— cr., de mijloc 47.— cr. până 48.— cr., ușoră 47.— cr. până 48.— cr., românești, de Bakony, grei — cr. până — cr., transito grei — cr. până — cr., transito ușori — cr. până — cr., transito sîr bești grei 49.— cr. până 50.— cr., transito de mijloc 49.— cr. până 50.— cr., transito ușori — cr. până cr. 48.— cr.

Bursa de măruri din Budapesta dela 12 Iulie n. 1893.

Sămînțe	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr.	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilo
dola	până	dola	până	
Grâu				
Bănățenești vechi	74	—	75	7.65
Grâu dela Tisa	74	—	75	7.7
Grâu „Pesta”	74	—	75	7.70
Grâu de Alba-Rog	74	—	75	7.80
„Bacica	74	—	75	7.75
Grâu ung. de Nord	74	—	75	—
Sămînțe, vechi ori noue	Solul	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr.	
			dola	până
Sîcăr			70—72	—
Orz	de nutreț		60—62	—
„	de vînzare		62—64	—
„	de bere		64—66	—
Ovės	—		89—41	7.—
Cucuruz (porumb)	bănăț.		75	7.53
„	de alt soi		78	—
Meiu			—	4.20
Hrîșcă			—	4.4
Grâu	de toam.		7.97	7.99
„	de primă.		—	—
Cucuruz	Maiu-Iun		—	—
„	Iulie-Aug.		—	—
Ovės	de toamnă		6.65	6.67
„	de primăv.		—	—
Produse diverse	Solul			
			dola	până
Sem. de trif.	Lucernă ungurească		37.—	46.—
„	roșie		50.—	56.—
„	rafinat		39.—	39.50
Uns. de porc	dela Pesta		57.75	58.25
„	dela țeară		—	—
Sîlînă	sîmînță		50.—	52.—
„	afumată		54.50	55.—
Sîu			—	—
Prune			—	—
Licitar	slavon, nou		18.—	19.—
„	bănățeneșc		16.—	17.—
Miere	brută		—	—
„	galbină străcurată		30.—	32.—
Ceară	de Rosenau		—	—
Spirt	brut		16.—	16.50
„	Drojdite de spirt		53.—	53.25

Cursul pieței din Sibiu.

Din 14 Iulie n. 1893.

Hârtie-monetă română	Cump.	9.70	vînd.	9.76
Lire turcești	„	10.90	„	11.10
Imperiali	„	9.90	„	10.—
Ruble rusești	„	1.27	„	1.29

Bursa de Budapesta.

Din 12 Iulie n. 1893.

Renta de aur ung.	6.—	—
„ „		

Banca generală de asigurare „TRANSILVANIA” ÎN SIBIU, fundată în anul 1868

[1051] —17

asigură pînă la condițiile cele mai favorabile:

- în contra pericolului de foc și exploziune clădiri de ori-ce fel, mărfuri, produse de câmp, mobilii etc.
- pe viața omului în toate combinațiunile, precum: asigurări de capitaluri pe cazul morții și pentru termnuri fixate, de zestre și de rente.

Dela fundarea institutului se plătită:

Despăgubiri pentru daune cauzate prin foc	Sume asigurate pe viață
în a. 1869—1889 fl. 753,907.07	în a. 1869—1889 fl. 604,695.42
în a. 1890 „ 59,643.77	în a. 1890 „ 44,195.08
în a. 1891 „ 51,752.38	în a. 1891 „ 48,316.91
în a. 1892 „ 48,911.78	în a. 1892 „ 57,791.88

Suma fl. 914,215.—

Suma fl. 754,999.29

1,669.214 fl. 29 cr.

Conform bilanțului pentru 1892 fondurile de rezervă și garanție se urcă la
686.795 fl. 44 cr.

Prospecte și formulare se dau gratis.

Deslușiri se dau și oferte de asigurări se primesc prin Direcțiune în Sibiu,
(Strada Cisnădiei Nr. 5, casa proprie), sau prin Agenturile generale și principale în Brașov
(H. Hermann), Cluj și Arad, precum și prin Agenturile speciale în locurile mai însemnate.

IOAN HODOȘ,

FABRICANT DE CASSE

IN SIBIU

STRADA VĂPSITORILOR (FÄRBERGASSE) nr. 2.

Am onoare a-mi recomanda atelierul meu Onoratului Public,
rugându-mă pentru binevoitorul sprijin, însărcinându-mă cu lucruri de fer
de ori-ce categorie: casse, cassette, sobe, scoori, lăcate de ori-ce
fel, chicle etc. etc., pe lîngă lucru prompt și prețuri foarte moderate.

NB. Comandațiunilor din provincie se satisface imediat și cu plăcere.

Institutul Tipografic în Sibiu.

Strada Măcelarilor Nr. 21.

Biblioteca populară a „TRIBUNEI”.

- Pădureanca.** Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar cu preț redus dela 40 cr. sau 1 leu la 30 cr. sau 60 bani.
- Fata Stolerului** de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Ce n'a fost și nu va fi.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Pipera Pătru.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Păcală și tîndală.** Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețului unui exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Jucării și jocuri de copii.** De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Teiu legănat.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Colăcărul.** Obiceiurile țăranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
- Filica a nouă mame.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
- Povestea lui Ignat.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Sfântul Nicolae.** De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Îndărășnicul.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Blăstăm de mamă.** Legenda populară din giurul Năsăudului. De George Coșbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
- Bunica de Bojena Nemeovă,** tradusă din limba boemă de Prof. Dr. Urban Iarnik. Un exemplar cu preț redus dela 1 fl. sau 3 lei la 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
- Vlad și Catrina.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Din bătrâni.** Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Pe pământul Turcului** de George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Căldărușa cu trei picioare.** Poveste franțuzească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Cenușotca.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Un pețitor îndărășnic.** Novela de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Prietenul meu Vântură-Teasă.** Din poveștile californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Scăpăratoarea.** Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Fata Craiului din cetini.** De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Strigaica.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
- Draga mamei.** Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Taina unei vieți.** De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
- Vecinii.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
- Păcală în satul lui.** Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Sgârșitul.** Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Lumea proștilor.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Mărgineanul.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Dina împărăteasă și peana ei aleasă.** Poveste din popor de „Mărgineanul”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Fulger.** Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Spice de aur.** Culese de dascălul Ioan P. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Un idil în Roșeni.** Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Baba iadului.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Prințesa fermecată.** Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Dina mărgărelelor.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Doi copii.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- O partidă în patru.** De Antonio Ghislanzoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Posacul bun de inimă.** Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradus de Domnișoarele Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Croitorul și cei trei feciori.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
- Mica Fadetă.** De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Rusalin păcurarul.** Poveste de Nicolae Trimbițoiu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
- Roma învinsă.** Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
- Clara Milici.** Novela de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Enea Hodoș. Un exemplar 40 cr. sau 90 b.

O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librărilor și preste tot
vîndătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1-a Maiu 1893.

Budapesta—Predeal									
Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane
10.—	8.05	8.05	2.15	pl. Viena . . . sos.	3.—	1.55	7.20	6.20	9.06
8.25	2.10	2.50	5.50	pl. Budapesta . . .	6.45	8.30	6.35	2.05	11.—
11.28	4.07	6.14	8.57	Szolnok . . .	2.34	5.23	3.49	11.46	9.15
1.35	5.46	11.33	12.50	P-Ladány . . .	12.06	3.46	1.21	10.05	4.—
3.58	7.08	8.42	1.50	sos. Oradea-mare . . .	2.25	11.04	8.43	11.59	pl. Viena . . . sos.
4.—	7.15	12.05	2.24	pl. Mezô-Telôd . . .	2.18	10.44	8.88	11.41	sos. Budapesta . . .
4.30	7.43	1.02	3.03	Rév . . .	1.52	10.07	8.13	11.07	sos. Czegléd . . .
5.22	8.18	2.14	3.46	Brate . . .	1.26	9.30	7.47	10.32	sos. Seghedin . . .
5.45	2.50	4.07	4.17	Ciucia . . .	12.47	8.31	7.08	9.41	pl. Timișoara . . .
6.34	9.07	3.54	4.53	Cluj . . .	11.01	6.14	5.25	7.36	sos. Topoloveț . . .
7.18	9.37	4.53	5.32	Apahida . . .	10.45	5.45	4.48	6.47	pl. Lugoj . . .
8.06	6.18	6.24	5.42	Ghiribeu . . .	9.23	3.59	3.—	5.20	sos. Caransebeș . . .
8.46	10.37	6.59	6.59	Cluj . . .	8.53	3.06	2.20	4.47	pl. Terogova . . .
8.49	11.10	8.40	6.11	Medias . . .	6.56	11.29	11.41	7.23	sos. Mehadia . . .
9.06	11.32	9.08	6.27	Elisabetopol . . .	6.54	11.14	10.06	5.21	pl. Băile-Herculane . . .
10.08	12.50	10.40	7.27	Sighisoara . . .	6.20	10.21	12.58	8.24	sos. Toplet . . .
10.37	1.25	11.25	7.50	Hașfalău . . .	5.55	9.42	11.39	11.39	pl. Rușava . . .
10.59	1.43	11.54	7.50	Homorod . . .	5.83	9.13	11.17	11.17	sos. Verceroava . . .
11.07	1.52	12.04	8.17	Agostonfalva . . .	4.27	7.45	9.22	9.22	pl. Bacuresci . . .
11.31	2.18	12.34	8.17	Apatia . . .	3.53	7.01	9.22	9.22	
11.48	2.40	12.50	8.17	Feldioara . . .	3.37	6.35	8.57	8.57	
12.25	2.40	1.40	8.58	pl. Brașov . . .	3.16	5.58	8.29	8.29	
12.50	2.17	2.17	9.09	pl. Timiș . . .	2.45	5.10	7.43	7.43	
1.04	2.35	3.14	9.09	pl. Predeal . . .	10.17	2.18	6.58	7.49	
1.85	3.14	3.14	9.09	pl. Bacuresci . . .	9.41	1.42	5.57	6.59	
1.50	3.34	9.44	sos. Copsa-mică . . .	9.12	1.12	5.16	6.30	6.30	
2.13	3.49	9.42	pl. Copșa-mică . . .	4.40	7.45	8.50	6.20	6.20	
2.82	4.11	9.59	Medias . . .						
3.04	4.48	10.22	Elisabetopol . . .						
3.39	5.27	10.51	Sighisoara . . .						
4.01	6.10	11.12	Hașfalău . . .						
5.26	7.52	12.26	Homorod . . .						
6.08	8.30	12.58	Agostonfalva . . .						
6.40	9.03	1.15	Apatia . . .						
7.16	9.88	1.34	Feldioara . . .						
8.—	10.25	2.09	sos. Brașov . . .						
	11.—	5.15	pl. Brașov . . .						
	12.26	5.57	pl. Timiș . . .						
	1.11	6.29	pl. Predeal . . .						
	8.45	12.20	sos. Bacuresci . . .						

Budapesta, gara de vest — Rușava — Verceroava									
Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane
9.06	11.—	9.—	9.15	4.—	pl. Viena . . . sos.	5.55	7.05	3.16	7.05
Vineri	1.55	8.30	2.20	7.—	10.—	pl. Budapesta . . .	6.48	10.20	10.30
circul. mun. Samălia	10.30	3.36	9.31	11.15	sos. Czegléd . . .	4.45	6.—	1.25	8.50
5.09	1.47	5.45	12.58	1.20	sos. Seghedin . . .	1.21	5.10	7.13	12.11
5.16	2.12	5.51	1.30	pl. Timișoara . . .	12.54	5.13	7.07	9.53	12.06
7.09	5.20	7.50	4.54	pl. Lugoj . . .	9.50	4.55	5.13	7.50	6.30
				Tren mixt					
				8.—	5.45	9.30	9.20	7.16	11.20
				6.49	8.49	6.57	8.17	6.11	Tren mixt
				7.32	9.23	7.88	7.41	5.28	3.28
				8.40	10.25	8.53	6.32	4.20	1.56
					11.16	10.06	5.20	4.40	6.38
									12.55
									11.05